

# Đơn Đăng Ký Nhận Trợ Cấp EBT Mùa Hè Oregon

Mỗi hộ gia đình cần hoàn thành một đơn đăng ký.  
Vui lòng sử dụng bút mực xanh da trời hoặc mực đen,  
không dùng bút chì hoặc bút dạ.  
Cách tô vào ô bong bóng: Đúng ● Sai ☹️ ❌

## QUAN TRỌNG

- Quý vị có thể đăng ký nhanh hơn khi nộp hồ sơ trực tuyến. Hãy truy cập [sebt.oregon.gov](http://sebt.oregon.gov) để điền đơn đăng ký hoặc tìm hiểu thêm thông tin.
- Thông tin bắt buộc: Các câu hỏi được đánh dấu sao '\*' là câu hỏi bắt buộc phải trả lời. Nếu quý vị không trả lời các câu hỏi có dấu '\*', thời gian xử lý đơn đăng ký của quý vị sẽ lâu hơn.
- Điền đầy đủ thông tin cho các trang được yêu cầu, **KÝ TÊN** vào đơn đăng ký và gửi đến:
  - Email: [SummerEBTInfo@odhs.Oregon.gov](mailto:SummerEBTInfo@odhs.Oregon.gov); hoặc
  - Gửi thư: Oregon Summer EBT Program Center  
PO Box 14840  
Salem, OR 97309

## EBT Mùa Hè là gì?

EBT Mùa Hè là chương trình mới, hoạt động theo năm, cung cấp khoản trợ cấp để người dân mua thực phẩm, nhằm trợ giúp các gia đình mua thực phẩm cho trẻ nhỏ đang ở độ tuổi đến trường trong mùa hè. Các gia đình sẽ được nhận \$120 cho mỗi trẻ đủ điều kiện. Những hộ gia đình có tham gia vào SNAP, TANF hoặc Chương trình Bảo hiểm Y tế Oregon (Oregon Health Plan) (Medicaid) tự động đủ điều kiện nhận trợ cấp và không cần nộp đơn đăng ký. Trẻ nhỏ đang được nuôi dưỡng thay thế, đã ghi danh vào các chương trình dành cho người di cư, trẻ mà nhà trường đã biết là hiện không có nhà ở, hoặc đang tham gia một chương trình Head Start cũng tự động đủ điều kiện để nhận EBT Mùa Hè.

**Trước khi Quý vị Bắt đầu** – Vui lòng xem thông tin sau để giúp chúng tôi xử lý đơn đăng ký của quý vị.

1. **Cụm từ 'Hộ gia đình'**: Hộ gia đình có nghĩa là một nhóm người, có hoặc không có quan hệ huyết thống, sống cùng nhau và dùng chung những thứ như thực phẩm và tiền.
2. **Gợi ý về các thông tin quý vị cần chuẩn bị sẵn sàng:**



### Thông tin về Trẻ

- Tên và ngày sinh
- Tên trường học và tên học khu nơi mỗi trẻ đã kết thúc năm học



### Thu nhập của Hộ gia đình

- Thông tin về thu nhập cho toàn bộ người trưởng thành và trẻ nhỏ trong hộ gia đình (xem trang 2 để biết thêm thông tin)



### Địa chỉ nhận Thư của Hộ gia đình

- Địa chỉ này sẽ được dùng để nhận các thư thông báo và thẻ EBT Oregon
- Nếu quý vị đã chuyển nhà, hãy đăng ký nhận trợ cấp ở Tiểu bang mà trẻ nhà quý vị đã kết thúc năm học

### 3. Cho biết Phương thức Liên lạc & Ngôn ngữ Quý vị Muốn Dùng trong các Thông báo

Quý vị có thể chọn phương thức liên lạc mình muốn dùng. Hãy gửi trang này cùng đơn đăng ký.

- Cuộc gọi/Tin nhắn & Email được thực hiện bằng tiếng Anh hoặc tiếng Tây Ban Nha. Tiếng Anh sẽ là ngôn ngữ mặc định cho Cuộc gọi/Tin nhắn & Email, trừ khi quý vị chọn tiếng Tây Ban Nha.
- Thư thông báo được cung cấp bằng 10 ngôn ngữ. Tiếng Anh sẽ là ngôn ngữ mặc định trừ khi quý vị chọn một ngôn ngữ khác.

### Phương thức liên hệ mong muốn?

Email  Gọi/Nhắn tin

### Ngôn ngữ thông báo mong muốn?

- |  |   |   |   |  |
|--|---|---|---|--|
| English/<br>Tiếng Anh <input type="radio"/>          | Español/<br>Tiếng Tây Ban Nha <input type="radio"/> | русский язык/<br>Tiếng Nga <input type="radio"/>    | Tiếng Việt/<br>Vietnamese <input type="radio"/> | українська/<br>Tiếng Ukraina <input type="radio"/> |
| Af Soomaaliga/<br>Tiếng Somali <input type="radio"/> | Trukese/<br>Tiếng Chuuk <input type="radio"/>       | اللغة العربية/<br>Tiếng Ả Rập <input type="radio"/> | 漢語/<br>Tiếng Hoa Phồn thể <input type="radio"/> | 汉语/<br>Tiếng Hoa Giản thể <input type="radio"/>    |

## Hướng dẫn về Thu nhập

Theo quy định của liên bang, các mức thu nhập sau đây sẽ được sử dụng để xác định xem trẻ có đủ điều kiện nhận các khoản trợ cấp EBT Mùa Hè hay không. Tổng thu nhập gộp của một hộ gia đình, trước khi nộp thuế và các khoản khấu trừ, cần phải bằng hoặc thấp hơn các con số này thì trẻ mới đủ điều kiện để nhận EBT Mùa Hè.

Số Người trong Hộ gia đình	Hàng năm	Hàng tháng	Hai lần Một Tháng	Hai Tuần Một Lần	Hàng tuần
1	\$27,861	\$2,322	\$1,161	\$1,072	\$536
2	\$37,814	\$3,152	\$1,576	\$1,455	\$728
3	\$47,767	\$3,981	\$1,991	\$1,838	\$919
4	\$57,720	\$4,810	\$2,405	\$2,220	\$1,110
5	\$67,673	\$5,640	\$2,820	\$2,603	\$1,302
6	\$77,626	\$6,469	\$3,235	\$2,986	\$1,493
7	\$87,579	\$7,299	\$3,650	\$3,369	\$1,685
8	\$97,532	\$8,128	\$4,064	\$3,752	\$1,876
+1	\$9,953	\$830	\$415	\$383	\$192

## Các Nguồn và Ví dụ về Thu nhập

Nguồn Thu nhập của Người trưởng thành		
Thu nhập từ Công việc	Trợ cấp/Trợ cấp Thất nghiệp/ Tiền cấp dưỡng cho vợ hoặc chồng sau ly hôn/Trợ cấp nuôi con	Lương hưu/Tiền hưu trí/Nguồn thu nhập khác
<ul style="list-style-type: none"> <li>Tiền lương, tiền công, tiền thưởng bằng tiền mặt, tiền bo, tiền hoa hồng</li> <li>Thu nhập sau thuế từ công việc tự kinh doanh (nông trại hoặc doanh nghiệp)</li> </ul> <p><b>Nếu quý vị là Quân nhân Hoa Kỳ:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Lương cơ bản và thưởng tiền mặt (không bao gồm lương chiến sự, FSSA hoặc trợ cấp nhà ở tư nhân)</li> <li>Trợ cấp cho nhà ở ngoài căn cứ, thực phẩm và quần áo</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Trợ cấp thất nghiệp</li> <li>Tiền đền bù thương tật do tai nạn lao động</li> <li>Tiền Phụ cấp An sinh (Supplemental Security Income - SSI)</li> <li>Tiền cấp dưỡng cho vợ hoặc chồng sau ly hôn</li> <li>Trợ cấp nuôi con</li> <li>Trợ cấp cho cựu chiến binh</li> <li>Trợ cấp cho người đình công</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Trợ cấp An sinh Xã hội/Trợ cấp Khuyết tật (bao gồm phúc lợi hưu trí cho người trong ngành đường sắt và trợ cấp cho thợ mỏ và người thân)</li> <li>Lương hưu tư nhân hoặc trợ cấp khuyết tật</li> <li>Thu nhập từ quỹ tín thác hoặc bất động sản</li> <li>Bảo hiểm niên kim</li> <li>Thu nhập từ khoản đầu tư</li> <li>Tiền lợi tức nhận được</li> <li>Thu nhập từ cho thuê nhà</li> <li>Khoản tiền mặt nhận được đều đặn từ bên ngoài hộ gia đình</li> </ul>

## Nguồn Thu nhập của Trẻ – Tiền nhận được từ bên ngoài hộ gia đình mà được chi trả TRỰC TIẾP cho trẻ nhỏ.

<ul style="list-style-type: none"> <li>Trẻ có tiền lương hoặc tiền công từ một công việc toàn thời gian hoặc bán thời gian</li> <li>Trẻ bị mất thị lực hoặc có một tình trạng khuyết tật và được nhận được trợ cấp An sinh Xã hội</li> <li>Trẻ được nhận trợ cấp An sinh Xã hội vì cha/mẹ bị khuyết tật, đã về hưu hoặc đã qua đời</li> <li>Một người bạn hoặc một người họ hàng thường xuyên cho trẻ tiền tiêu</li> <li>Trẻ có thu nhập đều đặn từ quỹ hưu trí tư nhân, bảo hiểm niên kim, hoặc quỹ tín thác</li> </ul>
--

## Thông tin về Hình thức Xử phạt của EBT Mùa Hè

Nếu quý vị làm những điều sau...	Quý vị sẽ mất trợ cấp thực phẩm...
<ul style="list-style-type: none"> <li>Che giấu thông tin hoặc khai sai sự thật;</li> <li>Dùng thẻ Chuyển khoản Phúc lợi Điện tử (Electronic Benefits Transfer - EBT) của người khác;</li> <li>Dùng tiền trợ cấp thực phẩm để mua rượu bia hoặc thuốc lá;</li> <li>Trao đổi hoặc bán các khoản trợ cấp hoặc thẻ EBT;</li> <li>Vứt bỏ thùng chứa chỉ để quy đổi ra tiền mặt;</li> <li>Bán lại thực phẩm mua bằng trợ cấp thực phẩm để lấy tiền mặt.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>12 tháng khi vi phạm lần đầu;</li> <li>24 tháng khi vi phạm lần hai;</li> <li>Vĩnh viễn nếu vi phạm lần ba.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>Trao đổi trợ cấp thực phẩm để lấy các chất bị kiểm soát, ví dụ như ma túy.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>24 tháng khi vi phạm lần đầu;</li> <li>Vĩnh viễn nếu vi phạm lần hai.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>Trao đổi trợ cấp thực phẩm để lấy vũ khí, đạn dược hoặc chất nổ.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vĩnh viễn.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>Trao đổi, mua hoặc bán trợ cấp thực phẩm có trị giá từ \$500 trở lên.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vĩnh viễn.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>Cung cấp thông tin sai sự thật về nhân thân hoặc nơi sinh sống của bản thân để nhận thêm trợ cấp thực phẩm.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>10 năm cho mỗi lần vi phạm.</li> </ul>
<p>Quý vị còn có thể bị phạt đến \$250,000 hoặc bị bỏ tù đến 20 năm, hoặc chịu cả hai hình phạt nếu quý vị thực hiện các hành động này. Quý vị còn có thể bị khép tội theo luật liên bang.</p>	
Nếu quý vị cố tình làm những điều sau...	Quý vị có thể bị...
<ul style="list-style-type: none"> <li>Dùng thẻ EBT của người khác;</li> <li>Chuyển thẻ EBT của mình cho người khác;</li> <li>Lấy hoặc sở hữu thẻ EBT của người khác.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Khép tội nghiêm trọng hoặc tội nhẹ;</li> <li>Phạt tiền;</li> <li>Bỏ tù;</li> <li>Không còn đủ điều kiện để nhận trợ cấp thực phẩm trong một khoảng thời gian.</li> </ul>

### Có câu hỏi?

Vui lòng gọi đến Tổng đài EBT Mùa Hè theo số **1-833-673-7328**. Tổng đài làm việc từ Thứ Hai đến Thứ Sáu, từ 8:00 sáng đến 5:00 chiều, giờ chuẩn Thái Bình Dương (PST).

VI

**BƯỚC 1 Thông tin của Trẻ** – Liệt kê thông tin của mỗi trẻ trong hộ gia đình của quý vị. Chọn nếu quý vị đang nộp hồ sơ đăng ký cho trẻ và vui lòng điền thông tin trường học của mỗi trẻ. Trẻ sẽ chỉ đủ điều kiện tham gia Chương trình EBT Mùa Hè nếu đang theo học tại các trường cung cấp bữa ăn miễn phí hoặc bữa ăn giá rẻ.



Với mỗi trẻ có thông tin dưới đây, hãy điền tổng thu nhập nếu có (thu nhập trước khi trừ thuế và các khoản khấu trừ) bằng đô la chẵn (không điền xu lẻ). Khoản thu nhập này có thể bao gồm thu nhập từ công việc, tiền Phụ cấp An sinh và các khoản thu nhập khác. Nếu trẻ không nhận được nguồn thu nhập nào, hãy điền '0'.

Nếu quý vị điền '0' hay để trống bất kỳ ô nào, quý vị đang xác nhận (hứa) rằng trẻ được ghi tên không có thu nhập nào cần báo cáo.

Trẻ 1

Tên *	Tên đệm viết tắt	Ngày sinh (tháng/ngày/năm) *
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Họ*
<input type="text"/>

Ngôi trường Trẻ theo Học Trong và khi Kết thúc Năm học *
<input type="text"/>

Tên Học khu
<input type="text"/>

(Các) Nguồn Thu nhập
<input type="text"/>

**Dân tộc (Không bắt buộc)**

Trẻ này có phải là người gốc Tây Ban Nha, hoặc gốc châu Mỹ La-tinh không? Có  Không

**Chủng tộc (Không bắt buộc)**

Người da đen hoặc Người Mỹ gốc Phi  
 Người Châu Á  
 Người Trung Đông hoặc Bắc Phi  
 Người Mỹ Bản địa hoặc người Alaska Bản địa  
 Người Hawaii Bản địa hoặc người dân đảo Thái Bình Dương  
 Người da trắng  
 Chủng tộc Khác

Quý vị có muốn đăng ký nhận trợ cấp EBT Mùa Hè cho trẻ này không?

Có  Không

**Nguồn Thu nhập của Trẻ**

\$

Hàng tuần <input type="radio"/>	Hai tuần một lần <input type="radio"/>
Hai lần/tháng <input type="radio"/>	Hàng tháng <input type="radio"/>
Hàng năm <input type="radio"/>	

Trẻ 2

Tên *	Tên đệm viết tắt	Ngày sinh (tháng/ngày/năm) *
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Họ*
<input type="text"/>

Ngôi trường Trẻ theo Học Trong và khi Kết thúc Năm học*
<input type="text"/>

Tên Học khu
<input type="text"/>

(Các) Nguồn Thu nhập
<input type="text"/>

**Dân tộc (Không bắt buộc)**

Trẻ này có phải là người gốc Tây Ban Nha, hoặc gốc châu Mỹ La-tinh không? Có  Không

**Chủng tộc (Không bắt buộc)**

Người da đen hoặc Người Mỹ gốc Phi  
 Người Châu Á  
 Người Trung Đông hoặc Bắc Phi  
 Người Mỹ Bản địa hoặc người Alaska Bản địa  
 Người Hawaii Bản địa hoặc người dân đảo Thái Bình Dương  
 Người da trắng  
 Chủng tộc Khác

Quý vị có muốn đăng ký nhận trợ cấp EBT Mùa Hè cho trẻ này không?

Có  Không

**Nguồn Thu nhập của Trẻ**

\$

Hàng tuần <input type="radio"/>	Hai tuần một lần <input type="radio"/>
Hai lần/tháng <input type="radio"/>	Hàng tháng <input type="radio"/>
Hàng năm <input type="radio"/>	

**(Tiếp) BƯỚC 1 Thông tin của Trẻ** – Liệt kê thông tin của mỗi trẻ trong hộ gia đình của quý vị. Chọn nếu quý vị đang nộp hồ sơ đăng ký cho trẻ và vui lòng điền thông tin trường học của mỗi trẻ. Trẻ sẽ chỉ đủ điều kiện tham gia Chương trình EBT Mùa Hè nếu đang theo học tại các trường cung cấp bữa ăn miễn phí hoặc bữa ăn giá rẻ.

**Trẻ 3**

Tên \*

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Tên đệm viết tắt

--

Ngày sinh (tháng/ngày/năm) \*

		/			/		
--	--	---	--	--	---	--	--

Họ\*

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

**Ngôi trường Trẻ theo Học Trong và khi Kết thúc Năm học \***

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Tên Học khu

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

**(Các) Nguồn Thu nhập**

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

**Dân tộc (Không bắt buộc)**

Trẻ này có phải là người gốc Tây Ban Nha, hoặc gốc châu Mỹ La-tinh không?  
 Có  Không

**Chủng tộc (Không bắt buộc)**

Người da đen hoặc Người Mỹ gốc Phi  Người Châu Á  Người Trung Đông hoặc Bắc Phi  Người Mỹ Bản địa hoặc người Alaska Bản địa  Người Hawaii Bản địa hoặc người dân đảo Thái Bình Dương  Người da trắng  Chủng tộc Khác

Quý vị có muốn đăng ký nhận trợ cấp EBT Mùa Hè cho trẻ này không?

Có  Không

**Nguồn Thu nhập của Trẻ**

\$

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Hàng tuần <input type="radio"/>	Hai tuần một lần <input type="radio"/>				
Hai lần/tháng <input type="radio"/>	Hàng tháng <input type="radio"/>				
Hàng năm <input type="radio"/>					

**Trẻ 4**

Tên \*

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Tên đệm viết tắt

--

Ngày sinh (tháng/ngày/năm) \*

		/			/		
--	--	---	--	--	---	--	--

Họ\*

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

**Ngôi trường Trẻ theo Học Trong và khi Kết thúc Năm học\***

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Tên Học khu

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Tên Học khu

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

**Dân tộc (Không bắt buộc)**

Trẻ này có phải là người gốc Tây Ban Nha, hoặc gốc châu Mỹ La-tinh không?  
 Có  Không

**Chủng tộc (Không bắt buộc)**

Người da đen hoặc Người Mỹ gốc Phi  Người Châu Á  Người Trung Đông hoặc Bắc Phi  Người Mỹ Bản địa hoặc người Alaska Bản địa  Người Hawaii Bản địa hoặc người dân đảo Thái Bình Dương  Người da trắng  Chủng tộc Khác

Quý vị có muốn đăng ký nhận trợ cấp EBT Mùa Hè cho trẻ này không?

Có  Không

**Nguồn Thu nhập của Trẻ**

\$

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Hàng tuần <input type="radio"/>	Hai tuần một lần <input type="radio"/>				
Hai lần/tháng <input type="radio"/>	Hàng tháng <input type="radio"/>				
Hàng năm <input type="radio"/>					

**Thêm trẻ ở trang 9 và trang 10**

**BƯỚC 2 Người trưởng thành trong Hộ gia đình và Thu nhập của họ** – Liệt kê từng người trưởng thành trong hộ gia đình và thu nhập của họ (trước thuế và các khoản khấu trừ).

**A.** Quý vị hay bất kỳ thành viên nào trong hộ gia đình của quý vị có tham gia vào những chương trình này không: Chương trình Hỗ trợ Dinh dưỡng Bổ sung (Supplemental Nutrition Assistance Program - SNAP), Trợ cấp Tạm thời cho Gia đình Khó khăn (Temporary Assistance for Needy Families - TANF) hoặc Bảo hiểm Y tế Oregon (Oregon Health Plan) (Medicaid)? **Nếu quý vị cung cấp mã số hồ sơ ONE, thì quý vị không cần cung cấp toàn bộ tên của các thành viên trong hộ gia đình cũng như thông tin thu nhập ở Bước B.**

Mã số (Không phải mã số EBT Oregon):

**Nếu KHÔNG** -> Tiếp tục làm Bước B      **Nếu CÓ** -> Hãy cung cấp mã số ONE tại đây:

--	--	--	--	--	--	--	--

**B.** Liệt kê những người trưởng thành trong hộ gia đình (bao gồm quý vị). Với mỗi người trưởng thành có thông tin dưới đây, hãy báo cáo tổng thu nhập nếu có (trước thuế và các khoản giảm trừ) bằng đô la chẵn (không điền xu lẻ). Nếu không có nguồn thu nhập, hãy điền '0'. **Nếu quý vị điền '0' hay để trống bất kỳ ô nào, quý vị đang xác nhận (hứa) rằng người trưởng thành có thông tin trong mẫu không có thu nhập nào cần báo cáo.**

	Tổng số người trưởng thành	Tổng số trẻ	Ngày sinh (tháng/ngày/năm)	Thu nhập từ công việc*	Trợ cấp, Trợ cấp thất nghiệp, Trợ cấp nuôi con, Tiền cấp dưỡng sau ly hôn*	Lương hưu, Hưu trí, An sinh Xã hội, Phụ cấp An sinh & Thu nhập Khác*																		
<b>1</b>	[ ][ ]	[ ][ ]	[ ][ ] / [ ][ ] / [ ][ ][ ][ ] \$	<table border="1" style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td style="width: 50%;">Hàng tuần <input type="radio"/></td> <td style="width: 50%;">Hai tuần một lần <input type="radio"/></td> </tr> <tr> <td>Hai lần/tháng <input type="radio"/></td> <td>Hàng tháng <input type="radio"/></td> </tr> <tr> <td colspan="2">Hàng năm <input type="radio"/></td> </tr> </table>	Hàng tuần <input type="radio"/>	Hai tuần một lần <input type="radio"/>	Hai lần/tháng <input type="radio"/>	Hàng tháng <input type="radio"/>	Hàng năm <input type="radio"/>		<table border="1" style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td style="width: 50%;">Hàng tuần <input type="radio"/></td> <td style="width: 50%;">Hai tuần một lần <input type="radio"/></td> </tr> <tr> <td>Hai lần/tháng <input type="radio"/></td> <td>Hàng tháng <input type="radio"/></td> </tr> <tr> <td colspan="2">Hàng năm <input type="radio"/></td> </tr> </table>	Hàng tuần <input type="radio"/>	Hai tuần một lần <input type="radio"/>	Hai lần/tháng <input type="radio"/>	Hàng tháng <input type="radio"/>	Hàng năm <input type="radio"/>		<table border="1" style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td style="width: 50%;">Hàng tuần <input type="radio"/></td> <td style="width: 50%;">Hai tuần một lần <input type="radio"/></td> </tr> <tr> <td>Hai lần/tháng <input type="radio"/></td> <td>Hàng tháng <input type="radio"/></td> </tr> <tr> <td colspan="2">Hàng năm <input type="radio"/></td> </tr> </table>	Hàng tuần <input type="radio"/>	Hai tuần một lần <input type="radio"/>	Hai lần/tháng <input type="radio"/>	Hàng tháng <input type="radio"/>	Hàng năm <input type="radio"/>	
Hàng tuần <input type="radio"/>	Hai tuần một lần <input type="radio"/>																							
Hai lần/tháng <input type="radio"/>	Hàng tháng <input type="radio"/>																							
Hàng năm <input type="radio"/>																								
Hàng tuần <input type="radio"/>	Hai tuần một lần <input type="radio"/>																							
Hai lần/tháng <input type="radio"/>	Hàng tháng <input type="radio"/>																							
Hàng năm <input type="radio"/>																								
Hàng tuần <input type="radio"/>	Hai tuần một lần <input type="radio"/>																							
Hai lần/tháng <input type="radio"/>	Hàng tháng <input type="radio"/>																							
Hàng năm <input type="radio"/>																								
<b>Người trưởng thành</b>			<b>Tên *</b>																					
			<b>Họ *</b>																					
			<b>Tên đệm viết tắt</b>																					
<b>2</b>			[ ][ ] / [ ][ ] / [ ][ ][ ][ ] \$	<table border="1" style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td style="width: 50%;">Hàng tuần <input type="radio"/></td> <td style="width: 50%;">Hai tuần một lần <input type="radio"/></td> </tr> <tr> <td>Hai lần/tháng <input type="radio"/></td> <td>Hàng tháng <input type="radio"/></td> </tr> <tr> <td colspan="2">Hàng năm <input type="radio"/></td> </tr> </table>	Hàng tuần <input type="radio"/>	Hai tuần một lần <input type="radio"/>	Hai lần/tháng <input type="radio"/>	Hàng tháng <input type="radio"/>	Hàng năm <input type="radio"/>		<table border="1" style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td style="width: 50%;">Hàng tuần <input type="radio"/></td> <td style="width: 50%;">Hai tuần một lần <input type="radio"/></td> </tr> <tr> <td>Hai lần/tháng <input type="radio"/></td> <td>Hàng tháng <input type="radio"/></td> </tr> <tr> <td colspan="2">Hàng năm <input type="radio"/></td> </tr> </table>	Hàng tuần <input type="radio"/>	Hai tuần một lần <input type="radio"/>	Hai lần/tháng <input type="radio"/>	Hàng tháng <input type="radio"/>	Hàng năm <input type="radio"/>		<table border="1" style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td style="width: 50%;">Hàng tuần <input type="radio"/></td> <td style="width: 50%;">Hai tuần một lần <input type="radio"/></td> </tr> <tr> <td>Hai lần/tháng <input type="radio"/></td> <td>Hàng tháng <input type="radio"/></td> </tr> <tr> <td colspan="2">Hàng năm <input type="radio"/></td> </tr> </table>	Hàng tuần <input type="radio"/>	Hai tuần một lần <input type="radio"/>	Hai lần/tháng <input type="radio"/>	Hàng tháng <input type="radio"/>	Hàng năm <input type="radio"/>	
Hàng tuần <input type="radio"/>	Hai tuần một lần <input type="radio"/>																							
Hai lần/tháng <input type="radio"/>	Hàng tháng <input type="radio"/>																							
Hàng năm <input type="radio"/>																								
Hàng tuần <input type="radio"/>	Hai tuần một lần <input type="radio"/>																							
Hai lần/tháng <input type="radio"/>	Hàng tháng <input type="radio"/>																							
Hàng năm <input type="radio"/>																								
Hàng tuần <input type="radio"/>	Hai tuần một lần <input type="radio"/>																							
Hai lần/tháng <input type="radio"/>	Hàng tháng <input type="radio"/>																							
Hàng năm <input type="radio"/>																								
<b>Người trưởng thành</b>			<b>Tên *</b>																					
			<b>Họ *</b>																					
			<b>Tên đệm viết tắt</b>																					
<b>3</b>			[ ][ ] / [ ][ ] / [ ][ ][ ][ ] \$	<table border="1" style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td style="width: 50%;">Hàng tuần <input type="radio"/></td> <td style="width: 50%;">Hai tuần một lần <input type="radio"/></td> </tr> <tr> <td>Hai lần/tháng <input type="radio"/></td> <td>Hàng tháng <input type="radio"/></td> </tr> <tr> <td colspan="2">Hàng năm <input type="radio"/></td> </tr> </table>	Hàng tuần <input type="radio"/>	Hai tuần một lần <input type="radio"/>	Hai lần/tháng <input type="radio"/>	Hàng tháng <input type="radio"/>	Hàng năm <input type="radio"/>		<table border="1" style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td style="width: 50%;">Hàng tuần <input type="radio"/></td> <td style="width: 50%;">Hai tuần một lần <input type="radio"/></td> </tr> <tr> <td>Hai lần/tháng <input type="radio"/></td> <td>Hàng tháng <input type="radio"/></td> </tr> <tr> <td colspan="2">Hàng năm <input type="radio"/></td> </tr> </table>	Hàng tuần <input type="radio"/>	Hai tuần một lần <input type="radio"/>	Hai lần/tháng <input type="radio"/>	Hàng tháng <input type="radio"/>	Hàng năm <input type="radio"/>		<table border="1" style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td style="width: 50%;">Hàng tuần <input type="radio"/></td> <td style="width: 50%;">Hai tuần một lần <input type="radio"/></td> </tr> <tr> <td>Hai lần/tháng <input type="radio"/></td> <td>Hàng tháng <input type="radio"/></td> </tr> <tr> <td colspan="2">Hàng năm <input type="radio"/></td> </tr> </table>	Hàng tuần <input type="radio"/>	Hai tuần một lần <input type="radio"/>	Hai lần/tháng <input type="radio"/>	Hàng tháng <input type="radio"/>	Hàng năm <input type="radio"/>	
Hàng tuần <input type="radio"/>	Hai tuần một lần <input type="radio"/>																							
Hai lần/tháng <input type="radio"/>	Hàng tháng <input type="radio"/>																							
Hàng năm <input type="radio"/>																								
Hàng tuần <input type="radio"/>	Hai tuần một lần <input type="radio"/>																							
Hai lần/tháng <input type="radio"/>	Hàng tháng <input type="radio"/>																							
Hàng năm <input type="radio"/>																								
Hàng tuần <input type="radio"/>	Hai tuần một lần <input type="radio"/>																							
Hai lần/tháng <input type="radio"/>	Hàng tháng <input type="radio"/>																							
Hàng năm <input type="radio"/>																								
<b>Người trưởng thành</b>			<b>Tên *</b>																					
			<b>Họ *</b>																					
			<b>Tên đệm viết tắt</b>																					

Thêm thông tin người trưởng thành ở trang 11

**BƯỚC 4 Chữ ký và Thông tin Liên lạc** – Cung cấp chữ ký và tên viết bằng chữ in của quý vị để xác nhận đơn đăng ký. Liệt kê phương thức thuận tiện nhất để liên lạc với quý vị. Các ô có dấu \* bắt buộc phải điền thông tin.

Thông qua chữ ký, “Tôi xác nhận (xin hứa) rằng tất cả thông tin trong đơn đăng ký này là đúng sự thật và mọi khoản thu nhập đều đã được báo cáo. Tôi hiểu rằng thông tin này được cung cấp liên quan đến việc nhận các khoản tiền của Liên bang, và Cơ quan Dịch vụ Nhân sinh Oregon có thể xác minh (xác nhận) thông tin. Tôi biết rằng nếu tôi cố tình cung cấp thông tin sai lệch, tôi có thể không còn đủ điều kiện hoặc phải hoàn trả các khoản trợ cấp, và tôi có thể bị truy tố theo các luật hiện hành của Tiểu bang và Liên bang.”

<b>Chữ ký của Người trưởng thành*</b>	<b>Ngày hôm nay (tháng/ngày/năm)</b>	<b>Ngày sinh (tháng/ngày/năm)</b>
<input type="text"/>	<input type="text"/> / <input type="text"/> / <input type="text"/>	<input type="text"/> / <input type="text"/> / <input type="text"/>
<b>Tên Người trưởng thành*</b>	<b>Số điện thoại</b>	
<input type="text"/>	<input type="text"/>	
<b>Họ Người trưởng thành*</b>		
<input type="text"/>		
<b>Địa chỉ nhận thư của Hộ gia đình Dòng 1</b>		
<input type="text"/>		
<b>Địa chỉ nhận thư của Hộ gia đình Dòng 2</b>		
<input type="text"/>		
<b>Thành phố</b>	<b>Tiểu Bang</b>	<b>Mã ZIP</b>
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<b>Địa chỉ Email</b>		
<input type="text"/>		

**Tuyên bố về việc Sử dụng Thông tin, Tuyên bố về Tính đủ Điều kiện Không cần Xác nhận và Tuyên bố về việc Tiết lộ Thông tin** – Đạo luật Bữa trưa tại Trường học Quốc gia (National School Lunch Act) Richard B. Russell yêu cầu chúng tôi sử dụng thông tin từ đơn đăng ký này để xác định những người đủ điều kiện nhận các khoản trợ cấp EBT Mùa Hè. Chúng tôi chỉ có thể phê duyệt các mẫu đơn hoàn chỉnh. Chúng tôi có thể sẽ chia sẻ thông tin về tính đủ điều kiện của quý vị với các chương trình giáo dục, y tế và dinh dưỡng để giúp họ cung cấp các phúc lợi của chương trình cho hộ gia đình của quý vị. Thanh tra và cơ quan thực thi pháp luật cũng có thể sử dụng thông tin của quý vị để đảm bảo các quy định của chương trình được đáp ứng. Sẽ có một số trẻ đủ điều kiện nhận trợ cấp EBT Mùa Hè mà không cần nộp đơn. Vui lòng liên hệ với Tiểu bang của quý vị hoặc ITO để nhận trợ cấp EBT Mùa Hè cho trẻ đang được chăm sóc thay thế và trẻ em vô gia cư, trẻ là người di cư hoặc trẻ bỏ nhà đi. Đây là cơ quan cung cấp cơ hội bình đẳng.

**Tuyên bố Không Phân biệt đối xử của USDA** – Theo luật dân quyền liên bang cùng với các quy định và chính sách về dân quyền của Bộ Nông nghiệp Hoa Kỳ (U.S. Department of Agriculture - USDA), tổ chức này không được phân biệt đối xử dựa trên chủng tộc, màu da, nguồn gốc quốc gia, giới tính (bao gồm cả bản dạng giới và xu hướng tính dục), tình trạng khuyết tật, tuổi tác hoặc hành vi trả thù hay trả đũa vì các hoạt động dân quyền mà người nộp đơn đã thực hiện trước đây. Chúng tôi cũng cung cấp thông tin chương trình bằng các ngôn ngữ khác ngoài tiếng Anh. Người khuyết tật cần các phương thức liên lạc thay thế để nhận thông tin chương trình (ví dụ: chữ nổi Braille, chữ in khổ lớn, băng ghi âm, Ngôn ngữ Ký hiệu Hoa Kỳ) cần liên hệ với cơ quan tiểu bang hoặc địa phương chịu trách nhiệm quản lý chương trình hoặc Trung tâm TARGET của USDA theo số (202) 720- 2600 (dùng lời nói và TTY) hoặc liên hệ với USDA thông qua Dịch vụ Chuyển tiếp Liên bang theo số (800) 877-8339. Để nộp đơn khiếu nại về hành vi phân biệt đối xử trong chương trình, Người khiếu nại cần điền vào Mẫu đơn AD-3027, Mẫu đơn Khiếu nại về Hành vi phân biệt đối xử trong Chương trình USDA. Quý vị có thể lấy mẫu đơn này trên trang: <https://www.usda.gov/sites/default/files/documents/ad-3027.pdf>, từ bất kỳ văn phòng nào của USDA, bằng cách gọi đến số (866) 632-9992 hoặc bằng cách viết thư gửi tới USDA. Thư này phải có tên, địa chỉ, số điện thoại của người khiếu nại và văn bản mô tả hành động bị cáo buộc là hành vi phân biệt đối xử với đầy đủ chi tiết để cung cấp thông tin cho Thứ trưởng về Dân quyền (Assistant Secretary for Civil Rights - ASCR) về tính chất của hành vi và ngày xảy ra hành vi vi phạm dân quyền bị cáo buộc. Mẫu đơn AD-3027 đã điền đầy đủ thông tin hoặc thư phải được gửi tới USDA qua:

**Gửi thư:** U.S. Department of Agriculture  
Office of the Assistant Secretary for Civil Rights  
1400 Independence Avenue, SW  
Washington, D.C. 20250-9410; hoặc

**Fax:** (833) 256-1665 hoặc (202) 690-7442; hoặc

**Email:** Program.Intake@usda.gov



## Chỉ cần điền trang này nếu quý vị có người đại diện được ủy quyền giúp quý vị điền và nộp đơn đăng ký.

**(Không bắt buộc) Chữ ký của Người đại diện được Ủy quyền** – Quý vị có thể chọn người khác là người đại diện được ủy quyền. Người đại diện được ủy quyền là người mà quý vị biết có khả năng giúp quý vị đăng ký và nộp thông tin.

Thông qua chữ ký, “Tôi xác nhận (xin hứa) rằng tất cả thông tin trong đơn đăng ký này là đúng sự thật và mọi khoản thu nhập đều đã được báo cáo. Tôi hiểu rằng thông tin này được cung cấp liên quan đến việc nhận các khoản tiền của Liên bang, và Cơ quan Dịch vụ Nhân sinh Oregon có thể xác minh (xác nhận) thông tin. Tôi biết rằng nếu tôi cố tình cung cấp thông tin sai lệch, tôi có thể không còn đủ điều kiện hoặc phải hoàn trả các khoản trợ cấp, và tôi có thể bị truy tố theo các luật hiện hành của Tiểu bang và Liên bang.”

**A. Quý vị có muốn ủy quyền cho một người đại diện để người đó nộp đơn xin trợ cấp cho quý vị không?** **Có**  **Không**

**B. Nếu CÓ -> Yêu cầu người đại diện được ủy quyền ký và điền thông tin bên dưới:**

**Chữ ký của Người đại diện được ủy quyền**  **Ngày hôm nay (tháng/ngày/năm)**  /  /

**Tên Người đại diện**  **Tên đệm viết tắt**  **Tổ chức**

**Họ Người đại diện**

**Địa chỉ Email**

**Số điện thoại**

### Tuyên bố Miễn trừ Trách nhiệm và Lời Khai báo cho Đơn đăng ký

#### Quyền và Trách nhiệm của Người đại diện được Ủy quyền

Người đại diện được ủy quyền có thể thực hiện những hoạt động sau thay cho (những) người nộp đơn đăng ký: Ký và gửi đơn đăng ký, báo cáo các thay đổi và nhận bản sao của các thông báo cũng như các thông tin liên lạc khác.

Một người đại diện được ủy quyền hành động thay mặt cho (những) người nộp đơn đăng ký chương trình EBT Mùa Hè của ODHS mà họ đăng ký hoặc nhận được. Điều này sẽ áp dụng cho tất cả những người nộp đơn trong hồ sơ. Người đại diện được ủy quyền được nêu tên trong mẫu đơn này sẽ thay thế bất kỳ người đại diện được ủy quyền nào được chỉ định trước đó trong hồ sơ. Cá nhân hoặc tổ chức được chọn làm người đại diện được ủy quyền vẫn sẽ là người đại diện được ủy quyền cho đến khi:

- Một người nộp đơn trong hồ sơ nói với ODHS rằng họ muốn chấm dứt việc ủy quyền này; hoặc
- Người đại diện được ủy quyền nói với ODHS rằng họ muốn chấm dứt việc ủy quyền này; hoặc
- Cá nhân hoặc tổ chức không còn được phép làm đại diện được ủy quyền của người nộp đơn nữa

Nếu người đại diện được ủy quyền cung cấp thông tin sai sự thật hoặc không đầy đủ cho ODHS và thông tin đó dẫn đến việc thanh toán trợ cấp vượt mức thì người nộp đơn và mọi bên chịu trách nhiệm pháp lý khác sẽ phải trả lại số tiền mà lẽ ra họ không được nhận. Nếu người đại diện được ủy quyền cố ý che giấu hoặc cung cấp thông tin sai sự thật thì người đại diện được ủy quyền cũng sẽ phải hoàn trả khoản tiền đó.

Người đại diện được ủy quyền phải duy trì tính bảo mật của mọi thông tin do ODHS cung cấp liên quan đến bất kỳ người nào có tên trong đơn đăng ký hoặc hồ sơ cũng như tuân thủ tất cả luật liên bang và tiểu bang có liên quan khác về xung đột lợi ích và tính bảo mật của thông tin.

Quy Định Hành chính Oregon (Oregon Administrative Rules): 461-115-0090.



**(Thêm) BƯỚC 1 Thông tin của trẻ**

Trẻ  
5

Tên \*

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Tên đệm  
viết tắt

--

Ngày sinh (tháng/ngày/năm) \*

		/			/		
--	--	---	--	--	---	--	--

Họ\*

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Ngôi trường Trẻ theo Học Trong và khi Kết thúc Năm học \*

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Tên Học khu

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

(Các) Nguồn Thu nhập

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Dân tộc (Không bắt buộc)

Trẻ này có phải là người  
gốc Tây Ban Nha, hoặc gốc  
châu Mỹ La-tinh không?

Có   
Không

Chủng tộc (Không bắt buộc)

Người da đen hoặc  
Người Mỹ gốc Phi

Người  
Châu Á

Người Trung Đông  
hoặc Bắc Phi

Người Mỹ Bản địa  
hoặc người Alaska  
Bản địa

Người Hawaii Bản địa  
hoặc người dân đảo  
Thái Bình Dương

Người da trắng  
Chủng tộc  
Khác

Quý vị có muốn đăng ký  
nhận trợ cấp EBT Mùa Hè  
cho trẻ này không?

Có  Không

Nguồn Thu nhập của Trẻ

\$

--	--	--	--	--	--	--	--

Hàng  
tuần

Hai tuần  
một lần

Hai lần /  
tháng

Hàng  
tháng

Hàng năm

Trẻ  
6

Tên \*

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Tên đệm  
viết tắt

--

Ngày sinh (tháng/ngày/năm) \*

		/			/		
--	--	---	--	--	---	--	--

Họ\*

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Ngôi trường Trẻ theo Học Trong và khi Kết thúc Năm học \*

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Tên Học khu

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

(Các) Nguồn Thu nhập

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Dân tộc (Không bắt buộc)

Trẻ này có phải là người  
gốc Tây Ban Nha, hoặc gốc  
châu Mỹ La-tinh không?

Có   
Không

Chủng tộc (Không bắt buộc)

Người da đen hoặc  
Người Mỹ gốc Phi

Người  
Châu Á

Người Trung Đông  
hoặc Bắc Phi

Người Mỹ Bản địa  
hoặc người Alaska  
Bản địa

Người Hawaii Bản địa  
hoặc người dân đảo  
Thái Bình Dương

Người da trắng  
Chủng tộc  
Khác

Quý vị có muốn đăng ký  
nhận trợ cấp EBT Mùa Hè  
cho trẻ này không?

Có  Không

Nguồn Thu nhập của Trẻ

\$

--	--	--	--	--	--	--	--

Hàng  
tuần

Hai tuần  
một lần

Hai lần /  
tháng

Hàng  
tháng

Hàng năm

(Thêm) BƯỚC 1 Thông tin của trẻ

Trẻ  
7

Tên \*   
Tên đệm viết tắt   
Ngày sinh (tháng/ngày/năm) \*  /  /

Họ\*

Ngôi trường Trẻ theo Học Trong và khi Kết thúc Năm học \*

Tên Học khu

(Các) Nguồn Thu nhập

**Dân tộc (Không bắt buộc)**  
Trẻ này có phải là người gốc Tây Ban Nha, hoặc gốc châu Mỹ La-tinh không? Có  Không

**Chủng tộc (Không bắt buộc)**  
Người da đen hoặc Người Mỹ gốc Phi  Người Châu Á  Người Trung Đông hoặc Bắc Phi  Người Mỹ Bản địa hoặc người Alaska Bản địa  Người Hawaii Bản địa hoặc người dân đảo Thái Bình Dương  Người da trắng  Chủng tộc Khác

Quý vị có muốn đăng ký nhận trợ cấp EBT Mùa Hè cho trẻ này không?  
Có  Không

**Nguồn Thu nhập của Trẻ**  
\$   
Hàng tuần  Hai tuần một lần   
Hai lần / tháng  Hàng tháng   
Hàng năm

Trẻ  
8

Tên \*   
Tên đệm viết tắt   
Ngày sinh (tháng/ngày/năm) \*  /  /

Họ\*

Ngôi trường Trẻ theo Học Trong và khi Kết thúc Năm học \*

Tên Học khu

(Các) Nguồn Thu nhập

**Dân tộc (Không bắt buộc)**  
Trẻ này có phải là người gốc Tây Ban Nha, hoặc gốc châu Mỹ La-tinh không? Có  Không

**Chủng tộc (Không bắt buộc)**  
Người da đen hoặc Người Mỹ gốc Phi  Người Châu Á  Người Trung Đông hoặc Bắc Phi  Người Mỹ Bản địa hoặc người Alaska Bản địa  Người Hawaii Bản địa hoặc người dân đảo Thái Bình Dương  Người da trắng  Chủng tộc Khác

Quý vị có muốn đăng ký nhận trợ cấp EBT Mùa Hè cho trẻ này không?  
Có  Không

**Nguồn Thu nhập của Trẻ**  
\$   
Hàng tuần  Hai tuần một lần   
Hai lần / tháng  Hàng tháng   
Hàng năm

Trợ cấp, Trợ cấp thất nghiệp,  
Trợ cấp nuôi con, Tiền cấp  
dưỡng sau ly hôn\*

Lương hưu, Hưu trí, An sinh Xã  
hội, Phụ cấp An sinh & Thu  
nhập Khác\*

**Người  
trưởng  
thành  
4**

**Ngày sinh (tháng/ngày/năm)** \$

	/		/				

**Tên \***

**Tên đệm viết tắt**

**Họ \***

Thu nhập từ công việc\*

Hàng tuần <input type="checkbox"/>	Hai tuần một lần <input type="checkbox"/>				
Hai lần / tháng <input type="checkbox"/>	Hàng tháng <input type="checkbox"/>				
Hàng năm <input type="checkbox"/>					

Hàng tuần <input type="checkbox"/>	Hai tuần một lần <input type="checkbox"/>				
Hai lần / tháng <input type="checkbox"/>	Hàng tháng <input type="checkbox"/>				
Hàng năm <input type="checkbox"/>					

Hàng tuần <input type="checkbox"/>	Hai tuần một lần <input type="checkbox"/>				
Hai lần / tháng <input type="checkbox"/>	Hàng tháng <input type="checkbox"/>				
Hàng năm <input type="checkbox"/>					

**Người  
trưởng  
thành  
5**

**Ngày sinh (tháng/ngày/năm)** \$

	/		/				

**Tên \***

**Tên đệm viết tắt**

**Họ \***

Hàng tuần <input type="checkbox"/>	Hai tuần một lần <input type="checkbox"/>				
Hai lần / tháng <input type="checkbox"/>	Hàng tháng <input type="checkbox"/>				
Hàng năm <input type="checkbox"/>					

Hàng tuần <input type="checkbox"/>	Hai tuần một lần <input type="checkbox"/>				
Hai lần / tháng <input type="checkbox"/>	Hàng tháng <input type="checkbox"/>				
Hàng năm <input type="checkbox"/>					

Hàng tuần <input type="checkbox"/>	Hai tuần một lần <input type="checkbox"/>				
Hai lần / tháng <input type="checkbox"/>	Hàng tháng <input type="checkbox"/>				
Hàng năm <input type="checkbox"/>					

**Người  
trưởng  
thành  
6**

**Ngày sinh (tháng/ngày/năm)** \$

	/		/				

**Tên \***

**Tên đệm viết tắt**

**Họ \***

Hàng tuần <input type="checkbox"/>	Hai tuần một lần <input type="checkbox"/>				
Hai lần / tháng <input type="checkbox"/>	Hàng tháng <input type="checkbox"/>				
Hàng năm <input type="checkbox"/>					

Hàng tuần <input type="checkbox"/>	Hai tuần một lần <input type="checkbox"/>				
Hai lần / tháng <input type="checkbox"/>	Hàng tháng <input type="checkbox"/>				
Hàng năm <input type="checkbox"/>					

Hàng tuần <input type="checkbox"/>	Hai tuần một lần <input type="checkbox"/>				
Hai lần / tháng <input type="checkbox"/>	Hàng tháng <input type="checkbox"/>				
Hàng năm <input type="checkbox"/>					

**Người  
trưởng  
thành  
7**

**Ngày sinh (tháng/ngày/năm)** \$

	/		/				

**Tên \***

**Tên đệm viết tắt**

**Họ \***

Hàng tuần <input type="checkbox"/>	Hai tuần một lần <input type="checkbox"/>				
Hai lần / tháng <input type="checkbox"/>	Hàng tháng <input type="checkbox"/>				
Hàng năm <input type="checkbox"/>					

Hàng tuần <input type="checkbox"/>	Hai tuần một lần <input type="checkbox"/>				
Hai lần / tháng <input type="checkbox"/>	Hàng tháng <input type="checkbox"/>				
Hàng năm <input type="checkbox"/>					

Hàng tuần <input type="checkbox"/>	Hai tuần một lần <input type="checkbox"/>				
Hai lần / tháng <input type="checkbox"/>	Hàng tháng <input type="checkbox"/>				
Hàng năm <input type="checkbox"/>					